

Объединенных Наций свидетельствует свое уважение Генеральному Секретарю Организации Объединенных Наций, препровождает пересмотренный проект резолюции об учреждении Координационного комитета (документ E/62), каковой проект был представлен делегацией Соединенных Штатов Организации Объединенных Наций на второй сессии Экономического и Социального Совета, и просит Генерального Секретаря представить пересмотренный проект Экономическому и Социальному Совету.

Экономический и Социальный Совет,

стремясь к эффективному выполнению принятых на себя согласно Уставу Организации Объединенных Наций обязательств по согласованию деятельности специализированных учреждений,

1. *обязуется*, после передачи соответствующих вопросов, если таковая потребуется, на рассмотрение в надлежащую комиссию или специальный комитет,

а) рассматривать вопросы, переданные ему Генеральным Секретарем из Комитета, созданного порядком, указанным в нижеприведенном пункте 2, и, в зависимости от обстоятельств, либо делать рекомендации, либо выносить решения по этим вопросам, а также по вопросам, возникающим вне пределов, установленных соглашениями между Организацией Объединенных Наций и специализированными учреждениями, и могущим стать предметом расхождения между этими учреждениями и Организацией Объединенных Наций, или между самими специализированными учреждениями, или между последними и комиссиями или другими вспомогательными органами Совета, и

б) делать рекомендации относительно способов и средств укрепления отношений между всеми этими организациями;

2. *предлагает* Генеральному Секретарю создать постоянный комитет, состоящий из должностных лиц под председательством Генерального Секретаря, со включением в него соответствующих должностных лиц специализированных учреждений, поставленных в связь с Организацией Объединенных Наций. В задачи этого постоянного комитета, руководимого Генеральным Секретарем, будет входить принятие всех надлежащих мер для наиболее полного и эффективного проведения в жизнь соглашений, заключенных между Организацией Объединенных Наций и специализированными учреждениями.

14 (III). Взаимоотношения со специализированными учреждениями

*Резолюция от 3 октября 1946 года
(документ E/241)*

1. Экономический и Социальный Совет

порукает Генеральному Секретарю включить в проект соглашения с Продовольственной и сельскохозяйственной организацией, рекомендованный Советом на его второй сессии для утверждения Генеральной Ассамблеей, дополнительную статью, устанавливающую порядок получения Продовольственной и сельскохозяйственной ор-

ганизацией консультативных заключений Международного Суда аналогичный порядку, установленному статьей IX проекта соглашения с Международной организацией труда, и

рекомендует Генеральной Ассамблее утвердить проект соглашения, с Продовольственной и сельскохозяйственной организацией, измененный путем включения этой статьи.

2. *Экономический и Социальный Совет,*
рассмотрев проект соглашения между его Комитетом по переговорам со специализированными учреждениями и Временной международной организацией гражданской авиации,

порукает Генеральному Секретарю включить в проект соглашения с этой организацией дополнительную статью, предоставляющую организации такой же порядок получения консультативных заключений Международного Суда, как это указано в статье IX проекта соглашения с Международной организацией труда, и

рекомендует Генеральной Ассамблее утвердить проект соглашения со включением означенной статьи.

3. *Экономический и Социальный Совет,*
рекомендует Генеральной Ассамблее уполномочить Генерального Секретаря предложить Просветительной, научной и культурной организации Объединенных Наций (ЮНЕСКО) заменить статью XI проекта соглашения с этой организацией, касающуюся вопроса о взаимоотношениях с Международным Судом, статьей, которая распространит на ЮНЕСКО ту же процедуру в этом отношении, которая установлена в проекте соглашения с Международной организацией труда (статья IX).

4. *Экономический и Социальный Совет*
порукает Генеральному Секретарю укрепить и расширить благоприятные для взаимной работы взаимоотношения между Организацией Объединенных Наций, с одной стороны, и Международным валютным фондом и Международным банком реконструкции и развития, с другой, и продолжать совещания с представителями названных организаций о вступлении в официальные переговоры в возможно скором времени.

5. *Экономический и Социальный Совет*
порукает Генеральному Секретарю в возможно скором времени вступить в переговоры с Временной комиссией Международной организации здравоохранения для выработки соглашения, подлежащего обсуждению на ближайшей сессии Экономического и Социального Совета.

15 (III). Предоставление Генеральной Ассамблеей полномочий Совету запрашивать консультативные заключения Международного Суда

*Резолюция от 21 сентября 1946 года
(документ E/131/Rev. 1)*

Пункт 2 статьи 96 Устава предоставляет Генеральной Ассамблее право разрешать «другим органам Организации Объединенных Наций и специализированным учреждениям... запрашивать консультативные заключения Суда по юри-

дическим вопросам, возникающим в пределах их круга деятельности».

Экономический и Социальный Совет, как один из главных органов Объединенных Наций и в силу характера функций и полномочий, возложенных на него главой X Устава Организации Объединенных Наций, несет широкую ответственность в различных отраслях экономического и социального сотрудничества. В процессе выполнения своих функций он может встретиться с необходимостью запрашивать консультативные заключения Международного Суда. Кроме того, на основании статьи 63 Устава на Экономический и Социальный Совет возлагается функция по согласованию деятельности специализированных учреждений, поставленных в связь с Организацией Объединенных Наций.

С целью дать возможность Экономическому и Социальному Совету выполнять свои функции по согласованию деятельности надлежащим образом, ему должно быть предоставлено право запрашивать консультативные заключения Суда по всем правовым вопросам в пределах его круга деятельности, включая правовые вопросы, касающиеся взаимоотношений Организации Объединенных Наций со специализированными учреждениями.

Поэтому, *Экономический и Социальный Совет рекомендует*, чтобы в согласии с пунктом 2 статьи 96 Устава Генеральная Ассамблея разрешила Совету запрашивать у Международного Суда консультативное заключение по любому правовому вопросу, возникающему в пределах круга его деятельности.

16 (III). Мероприятия для консультации с неправительственными организациями

*Резолюция от 28 сентября 1946 года
(документ E/222)*

Комитет по консультации с неправительственными организациями, учрежденный согласно пункту 1 раздела II постановления Совета от 21 июня 1946 г. (доклад Комитета по консультации с неправительственными организациями, утвержденный Советом 21 июня 1946 года, документ E/43/Rev. 2 от 1 июля 1946 г.), кроме рассмотрения заявлений неправительственных организаций о признании за ними консультативного статуса и представления соответствующих рекомендаций Совету, является одновременно постоянным Комитетом, предусмотренным положениями пунктов 3 и 5 раздела IV, для осуществления консультаций с организациями, получившими консультативный статус.

17 (III). Мероприятия для консультации с неправительственными организациями

*Доклад и резолюция от 1 октября 1946 года
(документ E/189/Rev. 2)*

Комитет, учрежденный постановлением Совета от 21 июня 1946 г. для рассмотрения заявлений

неправительственных организаций с просьбой о признании за ними консультативного статуса и для представления рекомендаций Совету, представляет при сем свой доклад.

1. Комитет, рассмотрев обращение Международной торговой палаты от 7 января 1946 г. и резолюцию, предложенную делегацией Соединенных Штатов 21 июня 1946 г. и поддерживающую это обращение, представляет и рекомендует нижеследующую резолюцию о взаимоотношениях консультативного характера между Международной торговой палатой и Советом:

Экономический и Социальный Совет, принимая во внимание положения статьи 71 Устава и доклад Комитета по консультации с неправительственными организациями¹³, утвержденный Советом 21 июня 1946 г.; и

ознакомившись с заявлением Международной торговой палаты об установлении с Советом взаимоотношений консультативного характера, представленным на первой сессии Генеральной Ассамблеи; и

удостоверившись, что указанная организация отвечает требованиям, установленным резолюцией Совета от 21 июня 1946 г.;

постановляет предоставить Международной торговой палате статус консультанта согласно пункту 1а части IV вышеупомянутого доклада; и

порукает Генеральному Секретарю принять срочные меры для проведения в жизнь этого решения.

2. Ввиду значительного числа полученных заявлений и вероятности получения в будущем еще многих заявлений и ввиду необходимости рассмотрения их вместе, Комитет пришел к заключению, что ему не следует делать рекомендаций по отдельным заявлениям в течение настоящей сессии, но следует обеспечить себе возможность более тщательного их рассмотрения. Поэтому, Комитет предлагает отложить решение по другим заявлениям до следующей сессии Совета.

3. Комитет, принимая во внимание многочисленность организаций, подавших заявления или намеревающихся, по всей вероятности, это сделать, решил, что при дальнейшем рассмотрении поступивших заявлений, ему следует строго придерживаться вышеупомянутого решения Совета от 21 июня 1946 г. (пункт 4 части I), которое гласит:

«Организация (для того, чтобы быть принятой в качестве консультативного органа) должна обладать общепризнанной репутацией и должна представлять значительную часть лиц, организованных в той определенной области, в которой эта организация работает. Чтобы удовлетворить этому требованию, группа организаций может образовать объединенный комитет или какой-либо другой орган, уполномоченный принимать уча-

¹³ Официальный отчет Экономического и Социального Совета, первый год, вторая сессия.